

世界中国学
系列丛书

乔兆红 / 编

中国与世界： 70年的历程

第八届世界中国学论坛实录

CHINA AND
THE WORLD:
PROGRESSING TOGETHER
OVER 70 YEARS

Record of The 8th World Forum
on China Studies



上海社会科学院出版社

中国与世界：70 年的历程

——第八届世界中国学论坛实录

乔兆红 编

上海社会科学院出版社

图书在版编目(CIP)数据

中国与世界：70年的历程：第八届世界中国学论坛
实录 / 乔兆红编. — 上海：上海社会科学院出版社，
2021

ISBN 978-7-5520-3628-2

I. ①中… II. ①乔… III. ①中国学—文集 IV.
①K207.8-53

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2021)第 144172 号

中国与世界:70年的历程——第八届世界中国学论坛实录

编 者：乔兆红

出 品 人：余 凌

责任编辑：陈如江

封面设计：周清华

出版发行：上海社会科学院出版社

上海顺昌路 622 号 邮编 200025

电话总机 021-63315947 销售热线 021-53063735

http://www.sassp.cn E-mail:sassp@sassp.cn

照 排：南京理工出版信息技术有限公司

印 刷：上海颀辉印刷厂有限公司

开 本：710 毫米×1010 毫米 1/16

印 张：13.75

插 页：1

字 数：225 千

版 次：2021 年 9 月第 1 版 2021 年 9 月第 1 次印刷

ISBN 978-7-5520-3628-2/K·618

定价：78.00 元

版权所有 翻印必究

世界中国学系列丛书

顾 问

王德忠 王 振 黄仁伟

编委会

主 任：朱国宏

副主任：沈桂龙 周 武 吴雪明

委 员（按姓氏笔画排序）：

王圣佳 王海良 王 震 乔兆红
张 焮 姚勤华 梅俊杰 焦世新
樊慧慧 潘玮琳

总 序

周 武

中国学研究脱胎于汉学,在西方语境中曾经是一门无足轻重的边缘性学科,但近四十多年来,伴随着改革开放的推进,中国快速从一个地理的大国和平发展而为经济的大国、政治的大国和文化的大国,无论从何种角度看,中国都已是一个无法忽视的巨大存在。正因为如此,世界比以往任何时候都更加需要关注中国,中国也比以往任何时候都更加需要关注世界,中国与世界、世界与中国,从来没有像当今这样深度地交织在一起。这种交织,使海外中国研究开始从边缘走向中心,步入它真正意义上的繁荣时期,越来越多的国家及其学者参与到中国研究中来,研究广度与深度不断拓展,可以说,中国研究已日益显示出它的世界性。

作为一门了解和认识中国的独立学科,无论是以研究中国古典文化为主的汉学,还是以研究现当代中国为主的中国学,都以中国为对象,都以深化对中国的认识和理解为目标。然而,世界各国的中国研究植根于各自的精神传统,各有自己的学术语境和学脉传承谱系,因此,不同时代、不同国家的汉学家或中国学家,以及汉学家与汉学家、中国学家与中国学家之间,关注点和切入点不可能完全相同,对中国的认识和理解往往存在明显差异,不免互为“他者”,各说各话。就中外学术交往而言,尤其如此。由于受全球冷战、意识形态至上的影响,1949年以后中外学术交往举步维艰,到1950年代末以后更几乎中断,中国学者出不去,外国学者当然也进不来。这种人为的悬隔之局曾给中外学界带来了无限的怅惘。中国学人自然无从接触和了解海外学术界的最新动态,域外学界,即使是专门从事中国研究的学人也无法像他们的前辈一样亲自踏足中国,只能通过中国香港和台湾地区,甚至是日本等有限的渠道来了解中国。尽管这种状况到1970年代末中国门户重开之后已发生了根本性的变化,中外学术交往逐渐重回正轨,曾经“相互隔离的两个世界已经变得不那么隔离了”(柯文语),但

在既有的基础上构建更稳固且更具成效的本土与海外中国研究学者的交流与对话平台,并借助这种交流与对话,一方面逐步破除海外中国学研究无所不在的“西方中心论”和近年来逐渐流行的“中国中心论”的认知迷思,在学理上重构世界的中国形象;另一方面揽镜自鉴,为本土的中国研究提供更深广的“他者”视角,并借此反观自身以获取自知之明,不但必要,而且紧迫。

正是在这种背景下,2004年由上海社会科学院创设的世界中国学论坛应运而生,论坛每两年在上海举办一次,旨在为世界各地的中国学家提供一个面对面交流与对话的高端学术平台,论坛会标取《周易》中的同人卦,表达的就是中国与世界交流互鉴、融汇发展的愿望,希望通过这个常设的论坛,在中国与世界之间架设一座彼此沟通、相互借鉴的桥梁,让世界更好地了解中国,也让中国更深入地了解世界,进而推动全球范围内的中国研究向纵深方向发展。这样的旨趣因其契合海内外中国研究学界的迫切需要而受到广泛认同,因此每届论坛都得到世界各国中国学家的积极响应和鼎力支持,迄今为止已有超过100个国家和地区的学者先后参加过论坛,这些学者遍及全球,除了来自欧美、日本等传统中国研究大国外,也有相当比例来自拉美、非洲、中西亚等地。其中既有享誉国际的中国学大家、资深学者,也有刚冒尖的新生代“中国通”,可谓少长咸集,共同就中国研究的热点问题和核心议题展开面对面的交流。这是一个开放、包容、共享的高端学术平台,不同的观点在这里争鸣,不同的思想在这里交锋,不同的文明在这里对话,并在这种争鸣、交锋和对话中,深化彼此对中国的认识和理解。

为了进一步强化论坛的国际影响力和学术外宣品牌功能,2010年起,世界中国学论坛正式升格为国家级的国际学术交流平台,不再由上海市人民政府单独主办,改为国务院新闻办公室和上海市人民政府共同主办,上海社会科学院和上海市人民政府新闻办公室联合承办。配合论坛的升格,世界中国学论坛开始在更高的层面上逐步健全和完善组织架构:一、重组论坛组织委员会、学术委员会、顾问、秘书处,并在秘书处下设世界中国学论坛办公室,负责论坛的日常事务;二、设立世界中国学贡献奖,与论坛同步,每两年评选一次,每届评出2—4位毕生从事中国研究并取得卓越成就的海外中国学大家;三、创办《中国学》集刊和《世界中国学论坛专报》,前者集中发表海内外中国学研究的最新成果,后者主要刊发与会专家学者关于中国改革和发展的意见建议;四、设立世界中国学研究所,作为论坛常设的实体性研究机构。2012年3月,世界中国学研究所

经中共上海市委、市政府批准正式成立,并确立两大中心任务:一是为论坛提供学术支撑;二是推进世界中国学的学科化和学科建设。研究所下设中国学史、历史中国、当代中国、中国与世界、上海与江南等研究室,已初步形成世界中国学的学科架构与学科团队。以此为基础,中国学研究所还相继设立了世界中国学博士研究方向和世界中国学硕士学位点,并于2018年开始招收和培养博士生和硕士生;同时承办国家文化与旅游部项目“青年汉学家研修计划(上海班)”,助力世界各国中国研究后备力量的成长。

世界中国学论坛自2004年创办以来已经连续举办七届,前四届论坛分别以“和而不同”“和谐和平”“和衷共济”“合和共生”为主题,着重研讨中国传统文化精神及其当代价值。自第五届起,更加突出当代中国,分别以“中国现代化:道路与前景”“中国改革,世界机遇”“新时代的中国”为主题,聚焦中国道路,以及中国发展的世界意义等重大问题。另外,从2015年起,世界中国学论坛还创办每年一届的海外分论坛,先后在美国、韩国、德国和阿根廷等国成功举办美国分论坛、东亚分论坛、欧洲分论坛和拉美分论坛,受到举办地所在国的广泛关注。

本系列丛书的推出,是对过去七届世界中国学论坛和四届海外分论坛成果的集中展示,也是对世界中国学学科愿景的一次展望。第一辑共4种:《新时代的中国》系第七届世界中国学论坛的实录;《世界的中国》是《中国学》学术集刊创刊至第七辑的专题精选集,并酌情收录世界中国学研究所同仁若干最新研究成果;《论中国》为历届世界中国学论坛和海外分论坛大会演讲集;《中国研究热》是历届世界中国学论坛中外主流媒体相关报道的选辑。这只是一个开始,今后我们还将一辑一辑编下去,从学术上见证世界中国学论坛本身的发展和世界中国学学科建设的进展,以及中国研究在全球兴起并一步步走向繁盛的历史。

世界中国学是一门方兴未艾的学科,也是一门内涵极其浩瀚深广的学问。因其方兴未艾,所以可以开拓的研究空间巨大;因其浩瀚深广,所以不是任何一个机构或个人所能穷尽。竭诚欢迎海内外中国学研究同行和我们一道,合力把这套丛书编好出好,为这门以中国为对象的浩博学科奠定更深厚的学理基础。

2019年6月3日

目 录

总序	周 武	1
导论 全球视野下的中国：中国对于世界意味着什么？	乔兆红	1
开幕式致辞		5
大会演讲		11
第五届世界中国学贡献奖获奖者感言		49
圆桌会议演讲实录		59
第一圆桌议题：中国特色社会主义发展的世界意义		61
第二圆桌议题(一)：中国经济的改革与转型升级		76
第二圆桌议题(二)：中国对外开放与经济全球化		93
第三圆桌议题：中华文明与世界文明交流互鉴		111
第四圆桌议题：中国的发展与构造人类命运共同体		128
第五圆桌议题：中国脱贫经验与解决全球贫困		134
第六圆桌议题：中国的生态文明建设与可持续发展		146
第一专场 第二届“一带一路”上海论坛：推动共建“一带一路”		
高质量发展		161
论坛致辞		163
演讲实录		167
第二专场 青年汉学家上海论坛		191
演讲实录		193
闭幕式致辞		205
后记		211

全球视野下的中国：中国对于世界意味着什么？

乔兆红

全球史观强调世界各地之间是一个彼此联系的有机体，主张把个别地区的历史发展放置到全球历史的大背景中进行考察，从而将全球层面发生的各种事件和进程联系起来。所谓“全球视野下的中国”，就是研究对象虽然是中国，但其问题却是全球的。也就是说，问题意识与学术关怀虽具有全球的普遍意义，但研究对象却指向中国。

一、中国对于世界意味着：中国是个故事，回顾以前行

2015年8月23—29日，国际历史科学大会第一次走进亚洲在中国成功举办，这对于中国的历史科学来说具有标志性意义。本届大会首次创新，在会议主议题中设置了中国议题“全球视野下的中国”，让海内外学者从“全球视角”而非“中国视角”来共同探讨中国的地位与作用，有效促进了两种视角的交融。国际历史科学大会首位“积家历史学奖”获奖学者塞尔日·格鲁津斯基指出：“在西方的历史教育中，他们对中国知之甚少。对中国历史知之甚少，会造成非常危险的误读。在西方人的教育经验中，很少涉及中国历史，因此可能做出表面的解读。”

在中国外交政策渊源、中国与全球化互动等问题上，别国学者尚未身处中国历史语境来研究中国历史。必须跨越边界来理解不同的文化、意识形态以及研究方法，展开合作。

没有回顾何以前行? 由于缺乏对于对方历史文化传统的深入了解,在更多的知识体系碰撞的时候,呈现出来的身份和论述策略都会不同。既缺乏对中国历史文化的理解,又缺乏对中国现实情况的分析,表明海外“中国通”们距离读懂中国还有很长的路要走。对于政治学家而言,没有对早期政治发展脉络的深刻理解,要来回答关于当代中国政治的一些最为紧要的问题,即便不是不可能,也是相当困难的。

从“二战”结束至今,日本从未停止对中国的研究。即使在中日断交的 27 年时间内,日本也没有停留对中国的关注。但被 27 年断交引起的双边认识悬隔出乎意外的深广。在互相认识上带来了想象贫困以及人文知识的日益枯竭。日本研究中国问题的著名专家马场公彦指出:“我们应该直视现实中国可渐渐超过迄今为止的处理水平的存在。中国逐渐化为只靠从来的方法论或先行学术业绩而无法解密的又巨大又复杂的客体,只用建国后这 60 多年间积累下来的经验上的知识或以专向中华人民共和国适用的目的而讲究来的结构公式,已经成为怎么也找不到解答的情形。”

日本学者小岛朋之在其著作《中国学实况》中指出,从世界的角度看,中国是个既普通又特殊的国家,是人口众多、有数千年文明史的发展中国家,现代化是它努力奋斗的目标,而且这一目标要在社会主义的框架内实现。只有将这几点结合起来,才能理解当代中国所发生的一切。中国社会的巨变,也使国外学者不得不转变立场,承认并尊重中国发展的事实,探讨“中国道路”的合理性。诺贝尔经济学奖得主、《纽约时报》著名专栏作家保罗·克鲁格曼被人称为坚持“唱衰”中国立场的学者,最近也不得不承认自己对中国认识的偏颇,他自嘲地说:“我讲的很多东西都是听别人说的。”

二、中国对于世界意味着:中国的发展关乎 世界格局的变化,具有世界性意义

近期日本政府支持的重大研究课题为“当代中国的跨学科研究——如何把握新的大国”。该课题由 8 个研究机构协同合力进行,从政治、经济、外交、环境等各个角度,对现代中国进行立体分析。该课题论证时的开头语中指出,开展这样的课题,是因为中国已经成为世界第二大经济体,中国的发展对世界和亚

洲格局都会带来变化。了解变化中的中国对世界格局以及亚洲格局的影响，是目前日本政府和学界大力开展中国研究的真正动力。

英国学者马丁·雅克的《当中国统治世界》、俄罗斯学者卢金的《俄国熊看中国龙》、西班牙记者卡德诺和阿罗约的《中国悄悄占领全世界》，均反映的是外国学者对中国今后走向的分析。哈佛大学中国问题专家柯伟林教授指出，中国正处于历史发展的最佳战略机遇期，21世纪将是“中国世纪”，但是，“这个世纪里并不只有中国”。

当前，世界经济形势的不确定性上升，有效化解风险挑战，迫切需要社会各界以全球视野，加强对当代世界发展新特征、新趋势的战略研究，为世界和平发展提供理论支持和决策依据。关注十八大以来世界对中国的认知，促使我们有可能在固有的视域之外窥视到自身的盲点，有助于深化我们对自身所处国家的认识，同时，研究方法与研究范式上的差异，也有助于我们观察和掌握不同文明视角下的内在逻辑。因此，以中国道路为研究基础，促进中国与世界的互动，从这种认识上的互补，解读当代中国与世界的多层意义，有助于与当代全球体系达成一种良性互馈。

三、中国对于世界意味着：让中国真正成为世界的一分子

中国学界对中国历史发展图景的解释，从20世纪30年代社会史论战以来，也逐步转向了强调外力因素作用的轨道。20世纪初，梁启超在《新史学》中首次提出“国民史”的概念，认为对中国历史的解释应是激发国民意识的工具。梁启超观点的重要贡献就是把中国历史首次置入世界历史发展的格局之中加以重新定位。他首次承认，中国历史只不过是世界历史发展流程的组成部分，而不是独立自主的文化实体，同时也承认对历史的解释不是一种文化秩序意义上的朝代循环和复古式的人类退化过程的分析，而是与世界其他文明特别是西方文明发展相关的一种具体表现，这在一定程度上构建了中国的自身话语。然而梁启超心目中的中国历史一旦从一种“地方时间”纳入“世界时间”的流程，也面临一个巨大的心理转变，这种心理压力一定程度上又限制了中国话语的发展和发挥。

20世纪20年代，从杜维到美国名记者索克思，以及访华的社会学家狄雷，

都曾责备中国读书人没有尽到知识分子应尽的“社会良心”之责。这一时期前后,国内知识界也对这一问题给予了关注,避免“空谈”、注重“实行”的风气逐渐凸显。一批开时代风气之先的学者开始认识到将“纯粹”的学问投注于关照社会现实、社会进步的重要意义并身体力行。

这里有学者的自觉努力。在世界大潮下,转而注重中国的实际,既有外患压境急于寻求出路的因素,更有知识分子对追随西方历程的反思。

晚清以来,向西方学习,成为中国思想界的一个显著特征。在谈到民主与独裁的论战时,有人指出,中国人的思想,“有如钟摆一般的动摇不定俯仰由人”。“从前欧美崇尚民治,我们也就主张民治;如今欧美发生了独裁,我们也要效法独裁。这正足以证明效颦的东施,缺乏卓然自立的精神与能力。我们的思想界太随波逐流了。”即使学术也不例外。

但既有研究表明,事实上,当时的中国思想界已开始对追随西潮的历程进行反思。早在1930年就有人提出,如何使中国“别出机枢,卓然有以自立”,应当成为中国“社会科学家”努力的方向。伴随着世界大潮与中国自身的遭遇,类似的倡议在20世纪30年代不绝于耳。当时一部分知识人已清醒地认识到晚清以来“尊西崇新”的思想潮流,并试图予以修正:由原来参照西洋,思考“应如何”,而变为立足历史人情,探讨“能够如何”;由追求理想而变为改造现实。最显明者,由高唱“世界”而改为呼唤“中国”。

学界呼唤,“让中国在内的所有国度真正成为世界的一分子”。只有欧美以外更多的国家走上发达之路,包括中国在内的所有国度真正成为世界的一分子,而且所有人的世界观都覆盖整个世界,世界也不再是洋的变形,世界变成平的,地球才会是圆的。这应该就是真正的全球化。到那时,人类命运共同体可望真正实现。



开幕式致辞



中共上海市委书记李强致辞

尊敬的黄坤明部长,尊敬的伊日·帕鲁贝克先生,尊敬的各位嘉宾,女士们、先生们,大家下午好!

很高兴今天在美丽的黄浦江畔与大家相遇、相聚。首先我谨代表中共上海市委、市人民政府对各位嘉宾的到来表示热烈的欢迎!对大家长期以来给予上海的关心和支持表示衷心的感谢!

本次论坛的主题定为“中国与世界:70年的历程”,我感到特别有意义。下个月,我们将迎来中华人民共和国70周年华诞。70年,无论是在人类历史的长河中还是在中华民族的发展史上都不算长。但这70年却深刻地改变了中华民族,改变了中国人民的命运。70年的辉煌历程,中国以惊人一跳的历史性跨越创造了举世瞩目的中国奇迹。这几年,我经常会选择我们这个会场对岸的外滩边上的宾馆接待来自世界各地的外宾,让很多外宾在外滩看看对岸,看看陆家嘴,看看浦东,我们现在这个会场所在地叫浦东新区。29年前,中央政府决定开发开放浦东,那时候这里是一片农田。29年之后,这里已经成为高楼林立的现代化新城。我们这个会场的南边有一个大厦——上海中心大厦,一栋楼的建筑面积就超过了我们对岸外滩上第一立面所有面积之和,因此我们常常把上海中心称之为竖起来的外滩。1990年中央决定开发开放浦东的时候,整个浦东地区的经济总量只有60亿元人民币,去年浦东新区的经济总量已经超过了一万亿元人民币,可以说浦东的开发开放成功实践,在一定程度上深刻回答了马克思主义为什么行,中国共产党为什么能,中国特色社会主义为什么好等问题。诠释了“中国理念、中国方案”,在通往现代化道路上的世界价值。对于中国发展的奇迹,人们往往从不同的角度给出很多的解释。比如人口红利、改革红利、规模优势、市场经济,等等,这些解释都有一定的道理,但我认为都不是最根本的原因。我感到对于中国奇迹起决定性作用的是中国共产党和社会主义中国所拥有的独特的政治优势。一是科学理论的引领性,以崇高的政治理想筑牢团结奋

斗的思想基础,与时俱进推进马克思主义中国化。二是积极奋斗的长远性,咬定目标不放松,一任接着一任干。三是集中精力办大事的高效性,决策高效,行动有力,具有极其强大的社会动员能力和资源整合能力。四是不动摇、不懈怠、不折腾的稳定性,聚精会神搞建设,一心一意谋发展。五是执政的人民性,真正坚持以人民为中心的发展思想。六是团结的广泛性,有事好商量,能够求得最大公约数,画出最大同心圆。七是选贤任能的科学性,能够让优秀的领导人才不断成才。八是中国共产党的领导力,确保党和国家各项事业沿着正确方向前进,同时勇于以自我革命的精神加强共产党的自身建设,永葆党的生机和活力。这八个方面的优势使国家的发展动力更足,百姓的获得感更强,也必将为构建人类命运共同体创造更多机会,作出更大的贡献。

我们中国有着悠久的历史,灿烂的文化,独特的国情,中华文明是人类四大文明中唯一没有中断过的文明。要研究中国、理解中国,关键要找到中华文明的根、掌握中华文明的核,中华文明是在同其他文明不断交流互鉴中形成的一个开放体系。“亲仁善邻,协和万邦”是中华文明一贯的处事之道。“惠民、利民、安民、护民”是中华文明的最鲜明的价值导向。“革故鼎新,与时俱进”是中华文明永恒的精神气质。“道法自然,天人合一”是中华文明内在的生存理念。

回顾新中国70年的奋斗历程,当代中国的全部理论和实践以及由此形成的中国道路、中国立场、中国智慧、中国价值无一不深深扎根于这些价值理念中,并在中国人民长期奋斗中越来越展现出蓬勃的生命力。正是因为吸吮着中华民族的文化养分,中国人民走自己的路才具有无比广阔的舞台,具有无比深厚的文化底蕴。上海的发展是中国发展进步的生动缩影,也是世界观察和研究中国的重要窗口。刚才黄坤明部长在会见参加这次论坛主要嘉宾的时候特别讲到邀请各位能多到上海来走一走、看一看,研究上海,研究上海就是研究中国。习近平总书记对上海的一以贯之的要求就是希望上海当好全国改革开放的排头兵,创新发展的先行者。党的十九大以来,我们深入贯彻习近平总书记的重要指示要求,坚持面向全球,面向未来,对标最高标准、最好水平的发展要求,加快建设国际经济、金融、贸易、航运、科技创新五个中心,全力打响上海服务、上海制造、上海购物、上海文化四大品牌,着力推动高质量发展,创造高品质生活,不断提升城市能级和核心竞争力,上海各项事业发展都取得了新成就。

当前,上海正站在一个新的历史起点上,我们将坚定不移推动改革开放再出发,并进一步弘扬上海开放、创新、包容的城市品格,努力当好全国改革开放

的排头兵,创新发展的先行者,奋力创造新时代上海发展的新传奇,为中国方案、中国奇迹作出更大的贡献。

各位来宾,朋友们,伟大实践孕育着伟大的理论,伟大的理论推动着伟大的实践。今天的中国、今天的上海更加愿意聆听智者的声音,希望大家围绕本次论坛的主题,发表更多的真知灼见,碰撞出更多的思想火花,为中国、为上海新时代、新发展贡献更多的智慧和力量。

预祝本次论坛圆满成功。谢谢各位!